

Opinjoni tal-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew dwar “Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Reġjuni — Id-digitalizzazzjoni tal-gustizzja fl-Unjoni Ewropea Strumentarju ta’ opportunitajiet”

[COM(2020) 710 final]

(2021/C 286/16)

Relatur: **João NABAIS**

Konsultazzjoni	21.4.2021
Baži legali	L-Artikolu 304 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea
Sezzjoni kompetenti	Sezzjoni ghas-Suq Uniku, il-Produzzjoni u l-Konsum
Adottata fis-sezzjoni	31.3.2021
Adottata fil-plenarja	27.4.2021
Sessjoni plenarja Nru	560
Riżultat tal-votazzjoni	
(favur/kontra/astensjonijiet)	237/2/9

1. Konkluzjonijiet u rakkomandazzjonijiet

1.1. Il-KESE jilqa’ l-Komunikazzjoni bhala pass essenzjali u effettiv li jippermetti d-digitalizzazzjoni tal-gustizzja. Huwa kruċjali li l-Istati Membri jiġu appoġġjati fil-livell nazzjonali biex jagħmlu din il-bidla billi jiġu pprovduti mhux biss bil-finanzjament meħtieġ, iżda wkoll bl-ghodod. B’dan l-appoġġ, tista’ tiġi żviluppata d-digitalizzazzjoni tal-gustizzja fil-livell Ewropew, sabiex jiġu stabbiliti mekkaniżmi li jippermettu aktar kooperazzjoni transfruntiera bejn l-awtoritajiet ġudizzjarji.

1.2. Il-KESE jinnota li s-sitwazzjoni tvarja hafna minn Stat Membru għal ieħor u li minhabba d-diversità ta’ ghodod nazzjonali tal-IT, l-Istati Membri ma jużawx ċerti mekkaniżmi, bhas-sistema e-CODEX ⁽¹⁾, b’mod konsistenti.

1.3. Għalhekk, fil-fehma tal-KESE qed isir dejjem aktar importanti li jiġu stabbiliti regoli mmirati lejn armonizzazzjoni aħjar bejn id-diversi Stati Membri.

1.4. Il-KESE jemmen li d-digitalizzazzjoni tal-gustizzja hija ghodda kruċjali biex tiġi żgurata kooperazzjoni ġenwina bejn l-awtoritajiet tal-Istati Membri fil-ġlieda kontra Prattiki kriminali li jagħmlu hsara kbira liż-żona Ewropea.

1.5. Il-KESE jinnota li xi aspetti speċifiċi tal-Komunikazzjoni ma jirriflettux ir-realtà multidimensjonali tas-sistemi ġudizzjarji fl-Istati Membri differenti.

1.6. Il-KESE jissuggerixxi li l-Kummissjoni tadotta direttiva dwar interventi fi proċedimenti ġudizzjarji mill-bogħod, li tipprevedi u taċċetta kwalunkwe mezz ta’ kuntatt permezz ta’ telefonata bil-vidjo fuq kwalunkwe mezz li jiggarrantixxi d-dritt għar-rispett tal-hajja privata u ma jikkompromettix il-protezzjoni tad-data personali tal-persuni kkonċernati, u lanqas il-kunfidenzjalità tal-proċedura li tkun għaddejja.

1.7. Il-KESE ma jemminx li l-użu ta’ mezzi oħra ta’ komunikazzjoni mill-bogħod, li diġà jeżistu, jista’ jipperikola l-protezzjoni tad-data nnifisha, peress li kulhadd jista’ jattendi l-biċċa l-kbira tal-proċedimenti tal-qorti.

1.8. Il-KESE jqis li l-awtorità tal-pulizija li tkun qed tinvestiga grupp terroristiku potenzjali fi Stat Membru għandu jkollha aċċess immedjat għall-evidenza miġbura mhux biss fil-bażijiet tad-data tal-Europol, tal-Eurojust u tal-UPPE (Uffiċċju tal-Prosekutur Pubbliku Ewropew), iżda wkoll fil-bażijiet tad-data tal-awtorità tal-infurzar tal-liġi ta’ kull Stat Membru.

⁽¹⁾ COM(2020) 712 final.

1.9. Il-KESE jenfasizza l-htieġa li jsir l-aħjar użu mill-vantaġġi tad-diġitalizzazzjoni għall-possibbiltà li jiġu infurzati sentenzi fi Stati Membri oħra, għal mekkaniżmi alternattivi ta' tilwim u għal kooperazzjoni amministrattiva bejn l-Istati Membri u l-aġenziji tal-UE.

2. Il-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni

2.1. Din il-Komunikazzjoni tipproponi sett ta' għodod għad-diġitalizzazzjoni tal-gustizzja, sabiex is-settur tal-gustizzja javvanza fl-era diġitali. Hija tirrakkomanda approċċ li jqis il-partikolaritajiet u l-kompetenzi nazzjonali, li huma differenti bejn l-Istati Membri, u li jirrispetta bis-shiħ il-prinċipji tas-sussidjarjetà u tal-proporzjonalità. Fl-istess hin, huwa importanti li l-Istati Membri kollha jimpenjaw ruhhom biex inaqqsu d-distakki li jeżistu fid-diġitalizzazzjoni u l-frammentazzjoni bejn is-sistemi ġudizzjarji nazzjonali, u li jieħdu vantaġġ mill-opportunitajiet offruti mill-mekkanizmi xierqa ta' finanzjament tal-UE.

3. Kummenti ġenerali

3.1. Il-kriżi tal-COVID-19 holqot bosta problemi għall-funzjonament tas-sistema ġudizzjarja u għal protezzjoni ġudizzjarja effettiva. Is-seduti wiċċ imb wiċċ u n-notifika transfruntiera tad-dokumenti ġudizzjarji tardjaw, kien temporanjament impossibbli li tinkiseb assistenza legali personali u xi limiti ta' żmien skadew minhabba dewmien akkumulat. Fl-istess hin, iż-żieda fl-għadd ta' każijiet ta' insolvenza u ta' sensji marbuta mal-pandemija qed tikkomplika aktar il-hidma tal-qrati.

3.2. F'dan il-kuntest, jehtieġ li jiġu implimentati miżuri godda biex tiġi intensifikata u aċċellerata d-diġitalizzazzjoni tal-gustizzja. Għal dan il-ghan, huwa essenzjali li l-Istati Membri jiġu appoġġjati fil-livell nazzjonali billi mhux biss jiġu pprovduti bil-mezzi finanzjarji meħtieġa, iżda wkoll bl-għodod li bihom l-awtoritajiet ġudizzjarji u l-professjonisti tal-gustizzja kollha jkunu jistgħu jippreparaw għal dawn iż-żminijiet ta' bidla. Huwa kruċjali li l-gustizzja ssir aktar aċċessibbli u li titqarreb lejn iċ-ċittadini.

3.3. Huwa biss dan l-appoġġ, fil-livell nazzjonali, li se jagħmilha possibbli li tiġi żviluppata d-diġitalizzazzjoni tal-gustizzja fil-livell Ewropew, sabiex jiġu stabbiliti mekkaniżmi li jippermettu aktar kooperazzjoni transfruntiera bejn l-awtoritajiet ġudizzjarji.

3.4. Ta' min jinnota li, b'mod ġenerali, is-sitwazzjoni tvarja hafna minn Stat Membru għal ieħor u li minhabba d-diversità ta' għodod nazzjonali tal-IT, l-Istati Membri ma jużawx ċerti mekkaniżmi, bħas-sistema e-CODEX, b'mod konsistenti.

3.5. Għalhekk qed isir dejjem aktar importanti li jiġu stabbiliti regoli mmirati lejn armonizzazzjoni aħjar bejn id-diversi Stati Membri tal-Unjoni Ewropea.

3.6. L-oġettiv ewlieni tal-Komunikazzjoni huwa li tkompli d-diġitalizzazzjoni tas-servizzi pubbliċi tal-gustizzja, li tippromovi l-użu ta' teknoloġiji ta' komunikazzjoni mill-bogħod (vidjokonferenzi) siguri u ta' kwalità għolja, li tiffaċilita l-interkonnessjoni ta' bażijiet tad-data u ta' reġistri nazzjonali u li tippromovi l-użu ta' mezzi siguri ta' trażmissjoni elettronika bejn l-awtoritajiet kompetenti.

3.7. Id-diġitalizzazzjoni tal-gustizzja hija għodda fundamentali biex tiżgura shubija ġenwina bejn l-awtoritajiet tal-Istati Membri fil-ġlieda kontra attivitajiet kriminali li jimminaw serjament l-ispazju Ewropew, bħar-reati terroristiċi, il-ħasil tal-flus u l-korruzzjoni, it-traffikar tal-bnedmin, il-mibegħda u l-inċitament għal diskors ta' mibegħda u għal vjolenza.

3.8. Illum il-ġurnata, dawn ir-reati qed ikunu dejjem aktar ta' natura trasversali. Għalhekk, it-tranzizzjoni diġitali tirrappreżenta pass ta' ġgant 'il quddiem, u pass essenzjali, fl-istrategija ta' investigazzjoni u ta' infurzar tal-liġi fir-rigward ta' dawn l-attivitajiet dannużi.

3.9. Għalkemm il-Kummissjoni għamlet sforzi konsiderevoli f'dan il-qasam u l-komunikazzjoni tagħha jisthoqqilha valutazzjoni pożittiva hafna, id-diġitalizzazzjoni tal-gustizzja hija fil-fatt proċess twil u diffiċli.

3.10. Ċerti aspetti speċifiċi tal-komunikazzjonijiet jistgħu jiġu kkritikati minhabba lakuni, jew saħansitra perċezzjoni insuffiċjenti tal-inkompatibiltajiet bejn l-ideat proposti u r-realtà multidimensjonali tal-ambjenti ġudizzjarji tal-Istati Membri differenti.

3.11. Il-Kummissjoni tidher li qed tittraskura l-modalitajiet tat-tmexxija ta' proċessi u dmirijiet ġudizzjarji oħra, kemm fi proċeduri ċivili, kummerċjali u tal-liġi tax-xogħol, kif ukoll fi proċeduri kriminali (bhall-interrogazzjoni ta' konvenuti u s-smiġh ta' xhieda waqt investigazzjoni kriminali), li jehtieġu l-partecipazzjoni ta' atturi mill-bogħod, jew permezz ta' applikazzjonijiet disponibbli fis-suq, jew permezz ta' telefonati bil-vidjo fil-qafas ta' applikazzjonijiet ta' kuntatt.

3.12. Il-KESE jifhem li l-aspetti ritwali tal-gustizzja għandhom jiġu rrispettati, iżda l-kriżi tal-COVID-19 wasslitna biex nagħrfu li mhux essenzjali li l-vidjokonferenzi jsiru permezz ta' mekkaniżmi eżistenti ta' interazzjoni bejn il-qrati (kemm fil-livell nazzjonali kif ukoll dak internazzjonali) fil-preżenza tal-partijiet fil-proċedura fil-qrati kompetenti fil-ġurisdiżjoni mid-dar jew fpostijiet maħsuba u awtorizzati minn qabel (bhall-ghases tal-pulizija, is-servizzi tax-xjenza forensika u oħrajn), filwaqt li l-kuntatt max-xhieda jista' jsir bil-kompjuter jew bil-mowbajl, irrispettivament mill-post fejn ikunu.

3.13. Illum il-ġurnata, diġà hemm xi mezzi ta' komunikazzjoni mill-bogħod li mhux biss jiggwarantixxu d-dritt għar-rispett tal-hajja privata, iżda wkoll il-protezzjoni tad-data, żewġ elementi kruċjali, li naturalment għandhom ikunu ssalvagwardjati.

3.14. Ta' min ifakkar li l-prinċipju tal-aċċess pubbliku japplika għall-biċċa l-kbira tal-proċedimenti ġudizzjarji. Għalhekk, waqt proċeduri tal-qorti miġtuha għall-pubbliku, ma jkunux involuti biss qraba u hbieb tad-diversi partijiet ikkonċernati (jew l-attur u l-konvenut, fil-kuntest ta' proċeduri legali ċivili, kummerċjali u tal-liġi tax-xogħol, jew xhieda u konvenuti fil-kuntest ta' proċedura kriminali), iżda wkoll persuni oħra li ma jkunux direttament involuti fil-proċess, u f'haqna każijiet anke ġurnalisti u professjonisti oħra tal-midja.

3.15. Għalhekk, il-KESE ma jaħsibx li l-użu ta' mezzi oħra ta' komunikazzjoni mill-bogħod, bhall-pjattaformi tal-IT u applikazzjonijiet diġitali oħra debitament iċċertifikati, li diġà jeżistu, jistgħu jipperikolaw il-protezzjoni tad-data nnifisha, meta fil-fatt kulhadd jista' jattendi għall-biċċa l-kbira tal-proċeduri tal-qorti.

3.16. Barra minn hekk, u b'mod partikolari fil-liġi proċedurali kriminali, il-konvenuti wkoll għandu jkollhom il-possibbiltà li jagħzlu li jinstemgħu permezz ta' għodod ta' komunikazzjoni mill-bogħod aktar milli jkunu preżenti fil-qorti, jekk ma jkunx hemm eċċezzjonijiet speċifiċi li jiggustifikaw li l-konvenut ikollu jidher personalment fil-qorti.

3.17. Fir-rigward tax-xhieda, jenhtieġ li jiġi żgurat li persuna b'xi diżabilità fiżika u li tirrisjedi f'lokalità żgħira li tkun tinsab haqna kilometri 'l bogħod mill-eqreb qorti ma jkollhiex għalfejn thalli l-kumdità ta' darha u jkollha tistenna sigħat shaħ qabel ma tissegħja biex tixhed, peress li llum il-ġurnata jeżistu pjattaformi elettronici affidabbli u ċċertifikati li jiżguraw is-sigurtà u l-kunfidenzjalità tal-iskambju ta' informazzjoni u ta' xhieda mill-bogħod.

3.18. Fil-Komunikazzjoni tagħha, il-Kummissjoni tipproponi "il-promozzjoni tal-użu ta' teknoloġija tal-komunikazzjoni mill-bogħod sigura u ta' kwalità għolja (vidjokonferenzi)".

3.19. Għalhekk, u f'konformità ma' dak li ntqal hawn fuq, il-KESE jissuġġerixxi li l-Kummissjoni tadotta direttiva dwar proċedimenti ġudizzjarji mill-bogħod, li tipprevedi u taċċetta kwalunkwe mezz ta' kuntatt permezz ta' telefonata bil-vidjo fuq kwalunkwe mezz (eż. kompjuuter, laptop jew anke mowbajl), li tiggwarantixxi d-dritt għar-rispett tal-hajja privata u ma tikkompromettix il-protezzjoni tad-data personali tal-persuna kkonċernata, u lanqas il-kunfidenzjalità tal-proċedura li tkun għaddeja.

3.20. Approċċ bħal dan huwa konformi mar-rapport ta' prospettiva strateġika tal-2020 tal-Kummissjoni, li juri li t-tranzizzjoni diġitali fil-qasam tal-gustizzja għandha tagħti prijorità liċ-ċittadini u tohloq possibbiltajiet ġodda għad-diversi partijiet ikkonċernati, billi tgħin biex jitnaqqas id-dewmien, tiżdied iċ-ċertezza tad-dritt u jingħata aċċess irhas u aktar faċli għall-gustizzja.

3.21. Madankollu, jehtieġ li nibqgħu attenti għas-sitwazzjoni tal-minorenni u l-persuni vulnerabbli, kif ukoll fil-każijiet li jikkonċernaw reati ta' mibegħda jew ta' natura sesswali, jiġifieri fil-każijiet fejn huwa aktar importanti, saħansitra essenzjali, li jiġi żgurat ir-rispett tal-hajja privata u ċ-ċertezza tad-dritt.

3.22. Fil-Komunikazzjoni tagħha, il-Kummissjoni hija mhassba wkoll dwar l-iżvilupp ta' mudell standard għall-aċċess għall-kazistika tal-qrati nazzjonali f'format li jista' jinqara mill-magni, "identifikatur tal-kazistika Ewropea".

3.23. Din il-proposta jisthoqqilha appoġġ shiħ iżda, sabiex tkun kompletament effettiva, tista' tehtieg komplement leġiżlattiv fis-sens tal-istandardizzazzjoni formali (mhux tas-sustanza) tas-sentenzi tal-qorti.

3.24. Kif jaf kulhadd, kull Stat Membru għandu mhux biss il-leġiżlazzjoni tiegħu stess, iżda wkoll is-sistema ta' konvenzjonijiet tiegħu stess. L-istruttura u l-kompożizzjoni ta' sentenza fil-Portugall ċertament mhux se jkunu l-istess bhal fl-Italja jew fi Franza, u dawn id-differenzi għandhom għalhekk jitqiesu debitament mill-Kummissjoni.

3.25. Il-Kummissjoni tipproponi wkoll li tohloq pjattaforma tal-IT għall-kollaborazzjoni bejn it-timijiet ta' investigazzjoni kongunti (li jlaqqgħu flimkien l-investigaturi u l-prosekuturi mill-Istati Membri, fejn mehtieg bl-appoġġ tal-Europol, il-Eurojust u l-UPPE). L-aċċess għal data u bażijiet tad-data disponibbli fl-Istati Membri għandu jkun limitat għall-awtoritajiet kompetenti, li jikkonformaw mar-rekwiżiti tal-protezzjoni tad-data.

3.26. Din hija proposta eċċellenti li madankollu tista' tiġi mxekkla min-nuqqas ta' armonizzazzjoni tar-regoli tal-kodiccijiet differenti tal-proċedura kriminali tal-Istati Membri li jirregolaw il-kwistjonijiet kollha relatati mal-kumpilazzjoni ta' xhieda.

3.27. Sakemm issehħ standardizzazzjoni bhal din, huwa possibbli li ċerti proċeduri ta' investigazzjoni jwasslu għal kazijiet ta' nullità skont il-leġiżlazzjoni ta' ċerti Stati Membri, u li għalhekk jistgħu jikkompromettu l-effettività ta' investigazzjonijiet kongunti.

3.28. Il-ġlieda kontra t-terroriżmu hija wahda mill-preokkupazzjonijiet tal-Kummissjoni f'din il-Komunikazzjoni. Madankollu, lil hinn mill-affermazzjoni tal-htieġa ta' proposta leġiżlattiva relatata mal-iskambji dwar kazijiet ta' terroriżmu diġitali transfruntiera, huwa imperattiv li jinholqu u jiġu implimentati għodod ibbażati fuq l-interkonnessjoni diġitali għall-iskambju mhux biss ta' proċedimenti, iżda wkoll ta' informazzjoni dwar persuni suspettati u l-attivitajiet ta' gruppi sorveljati (?).

3.29. Fid-dawl tal-htieġa li jiġi miġġieled it-terroriżmu, il-KESE jqis li l-awtorità tal-pulizija li tkun qed tinvestiga grupp terroristiku potenzjali fi Stat Membru għandu jkollha aċċess immedjat għall-evidenza miġbura mhux biss fil-bażijiet tad-data tal-Europol, tal-Eurojust u tal-UPPE, iżda wkoll fil-bażijiet tad-data ta' kull wahda mill-awtoritajiet tal-pulizija fl-Istati Membri. Madankollu, għandha tingħata attenzjoni biex jiġi żgurat li l-informazzjoni ma tiġix trażmessa lil persuni mhux awtorizzati jew li ma hemmx fiduċja fihom.

3.30. Jenhtieg li jkun żgurat ukoll il-forniment ta' servizzi online bħat-tiġdid tal-karta tal-identità, iċ-ċertifikati ġudizzjarji elettronici, iċ-ċertifikati tal-istat ċivili jew saħansitra r-rekords kriminali, kif ukoll il-konsultazzjoni online ta' proċedimenti ġudizzjarji, għaliex dan mhux biss inaqqas l-ispostamenti lejn il-postijiet fiżiċi fejn jingħataw is-servizzi, iżda joffri wkoll dawn is-servizzi anke meta l-postijiet fiżiċi jkollhom jagħlqu.

3.31. Madankollu, fir-rigward tal-interkonnessjoni ta' data (b'mod partikolari dwar in-negozji, il-fallimenti, ir-reġistri tal-artijiet u dawk kummerċjali u r-rekords kriminali), jehtieg li jiġi żgurat li l-aċċess għal din id-data ma jistax, f'ċerti kazijiet (pereżempju għad-data ta' rekords kriminali), jipperikola d-dritt għar-rispett tal-ħajja privata u l-protezzjoni tad-data personali.

3.32. Għalhekk, huwa essenzjali li l-mudell tal-IT stabbilit f'dan il-qasam jiġi studjat b'mod partikolari fil-fond sabiex id-diġitalizzazzjoni mixtieqa ma tkunx ta' dannu għaċ-ċittadini u ma taffettwax id-drittijiet fundamentali tagħhom.

3.33. Fil-Komunikazzjoni, il-Kummissjoni tippreżenta l-holqien tal-istrument intitolat "L-ispazju tiegħi tal-Ġustizzja elettronika", li l-għan tiegħu huwa li jippermetti lill-individwi jaċċessaw b'mod elettroniku d-dokumenti ġudizzjarji li persuna, jew ir-rappreżentant legali tagħha, tithalla tikkonsulta u/jew tikseb (fil-kazijiet nazzjonali jew fil-kazijiet pendenti fi Stati Membri oħra).

(²) Ara l-Opinjoni tal-KESE (ĠU C 110, 22.3.2019, p. 67).

3.34. Sakemm tiżgura aċċess aktar mgħaġġel, aktar effiċjenti u inqas għali għall-gustizzja, il-possibbiltà ta' aċċess diġitali għall-informazzjoni msemmija fil-kazijiet li fihom ċittadini ikun parti huwa aspekk essenzjali għall-holqien ta' trasparenza gudiżzarja vera, għodda essenzjali biex iċ-ċittadini jingħataw is-sens li l-gustizzja mhijiex sigrieta u inaċċessibbli.

3.35. Il-fatt li l-awtoritajiet gudiżzarji u l-avukati nfushom jistgħu jaċċessaw b'mod elettroniku l-kazijiet li jkunu ġew ipproċessati fi Stat Membru ieħor jirrappreżenta pass ta' ġgant 'il quddiem u pass essenzjali fid-diġitalizzazzjoni tant mixtieqa tal-gustizzja.

3.36. Madankollu, fid-dawl tad-differenzi bejn l-Istati Membri fir-rigward tal-firxa tal-kunfidenzjalità gudiżzarja fil-proċeduri kriminali, jidher li fin-nuqqas ta' armonizzazzjoni tal-liġijiet nazzjonali f'dan il-qasam, din il-proposta eċċellenti tal-Kummissjoni se tkun ċertament kompromessa fil-kuntest tar-reġistri transfruntiera.

3.37. Id-diġitalizzazzjoni mixtieqa tal-gustizzja għandha toffri liċ-ċittadini tal-Unjoni possibbiltajiet godda u sinifikanti biex isolvu problemi f'kuntest transfruntier. Dan huwa l-uniku mod biex jinkiseb l-oġettiv tat-tishih tad-dritt taċ-ċittadini għall-aċċess għall-gustizzja.

3.38. F'dan ir-rigward, il-Kummissjoni tirrimarka, pereżempju, l-istabbiliment ta' mezzi (b'mod diġitali) biex jinbdew ordnijiet transfruntiera u l-possibbiltà li tiġi żgurata l-eżekuzzjoni transfruntiera tal-hlas tal-manteniment lill-minorenni fil-kuntest tar-responsabbiltajiet tal-ġenituri.

3.39. Madankollu, fil-Komunikazzjoni tagħha, il-Kummissjoni halliet barra l-kwistjoni tassew fundamentali tal-possibbiltà li jiġu eżegwiti deċiżjonijiet tal-qorti fi Stati Membri oħra. Id-diġitalizzazzjoni toffri l-mezzi biex dan l-oġettiv, li huwa talba li ilha teżisti minn hafna professjonisti legali, jintlahaq b'mod konkret. Ta' min jinnota li f'diversi oqsma (il-liġi kummerċjali u l-liġi tal-familja) is-sitwazzjoni inkwistjoni diġà hija prevista, għalhekk jehtieg li tiġi estiza għall-oqsma li għadhom mhumiex koperti.

3.40. Ilu hafna stabbilit li d-deċiżjonijiet gudiżzarji jinevitabbilment jingħataw mill-qrati ta' kull Stat Membru u li, f'dan ir-rigward, is-sovranià tal-Istati Membri tal-Unjoni għandha tiqies bhala inaljenabbli.

3.41. Izda l-verità hi li hafna deċiżjonijiet tal-qorti fl-aħħar japplikaw għal proprjetajiet, negozji jew ċittadini li jinsabu barra t-territorju fejn tkun ittiehdet id-deċiżjoni.

3.42. F'kazijiet bħal dawn, il-fruntieri bejn l-Istati Membri jikkostitwixxu ostakli għall-implimentazzjoni rapida tal-gustizzja. Il-kooperazzjoni gudiżzarja fi hdan l-Unjoni għandha għalhekk tiehu vantaġġ mill-possibbiltajiet offruti mid-diġitalizzazzjoni sabiex l-eżekuzzjoni tas-sentenzi ssehh direttament fit-territorju fejn jinsabu l-proprjetajiet ikkonċernati.

3.43. L-istess japplika għall-modi alternattivi għas-soluzzjoni tat-tilwim, li l-proċeduri tagħhom għandhom ikunu jistgħu jsiru wkoll online, inklużi l-attivitatijiet taċ-ċentri dwar l-arbitraġġ, il-kummissarji tal-gustizzja u s-sistemi pubbliċi ta' medjazzjoni.

3.44. Fir-rigward tal-kooperazzjoni bejn l-awtoritajiet nazzjonali u l-aġenziji u l-korpi tal-UE fil-ġlieda kontra l-kriminalità transfruntiera, il-Kummissjoni bir-raġun tagħraf il-htieġa li ssahhah il-kapaċitajiet tal-kooperazzjoni diġitali.

3.45. Madankollu, filwaqt li kien mistenni li fil-Komunikazzjoni tagħha l-Kummissjoni tiddefinixxi l-mudell li għandu jiġi adottat u l-investimenti li tkun lesta tappoġġja sabiex tikseb dan l-oġettiv importanti, hija biss xewqa fiergħa li l-Eurojust, l-UPPE, l-OLAF (l-Uffiċċju Ewropew ta' Kontra l-Frodi) u l-Europol "jaqblu dwar approċċ komuni li jiggarrantixxi kooperazzjoni ordnata u sigura mal-Istati Membri [...]".

3.46. Madankollu, f'qasam daqshekk importanti, jehtieg li l-Kummissjoni tintalab tistabbilixxi perjodu ta' żmien għall-istabbiliment ta' mudell ta' kooperazzjoni u, aktar milli sempliċement tittama li l-istituzzjonijiet jaqblu, timpenja ruhha biex tohloq strument (direttiva?) li jagħmilha possibbli li jiġi impost, f'dan il-kaz ukoll, mekkanizmu bbażat fuq il-possibbiltajiet offruti mid-diġitalizzazzjoni.

3.47. Il-KESE jilqa' l-intenzjonijiet espressi mill-Kummissjoni f'din il-Komunikazzjoni fir-rigward tal-appoġġ finanzjarju pprovdut lill-Istati Membri għall-iżvilupp ta' sistemi xierqa tal-IT u d-definizzjoni ta' strateġija għad-digitalizzazzjoni tal-gustizzja fl-UE fil-qafas tal-Programm dwar il-Gustizzja l-ġdid u l-programm Ewropa Digitali.

3.48. Ta' min jinnota li mhumiex l-awtoritajiet ġudizzjarji jew iċ-ċittadini li jikkostitwixxu l-ostaklu ewlieni għad-digitalizzazzjoni, iżda n-nuqqas ta' mezzi għad-dispożizzjoni tal-Istati Membri biex jikkonkretizzaw miżuri bhal dawn ta' holqien u implimentazzjoni ta' pjattaformi diġitali u ta' mezzi elettronici fil-qasam tal-gustizzja.

3.49. Huwa għalhekk, u b'mod partikolari fil-kuntest tal-kriżi attwali, li qed tolqot l-ekonomiji tal-Istati Membri b'mod hazin hafna, mhux biss fuq medda qasira ta' żmien, iżda wkoll fuq medda twila ta' żmien, li għandhom jinstabu malajr soluzzjonijiet ta' finanzjament għal dawn il-pajjiżi, sabiex id-digitalizzazzjoni tal-gustizzja tkun tista' tinkiseb bl-armonija u l-uniformità meħtieġa. Huwa biss b'din il-kundizzjoni li l-kooperazzjoni transfruntiera tista' tiġi stabbilita fuq livell Ewropew.

3.50. Barra minn hekk, jenħtieġ li jiġi enfasizzat li l-Kummissjoni turi l-intenzjoni tagħha li jiġi żgurat li dan l-objettiv tant importanti, li jikkonsisti fl-isfruttament tal-proċess ta' digitalizzazzjoni biex jinholq spazju ta' libertà, sigurtà u gustizzja fl-UE, jibbenefika minn riżorsi li se jkunu disponibbli fl-ambitu tal-Faċilità għall-Irkupru u r-Reżiljenza.

3.51. Huwa wkoll rassiguranti li jiġi nnutat li l-Kummissjoni tqis li l-istrument ta' assistenza teknika, li jirriżulta minn Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, se jgħin lill-Istati Membri kollha jimplementaw riformi fis-settur tal-gustizzja, li naturalment se jimplika l-investimenti fit-tranzizzjoni diġitali msemmija qabel.

3.52. Peress li l-Kummissjoni tqis li l-kooperazzjoni transfruntiera attwali bbażata fuq il-karta għandha bosta nuqqasijiet li għandhom impatt negattiv fuq l-effettività u l-ispejjeż tal-proċedimenti ġudizzjarji, huwa essenzjali li t-trażmissjoni elettronika ssir il-mezz awtomatiku għall-komunikazzjoni u l-iskambju ta' dokumenti.

3.53. Sistema tal-IT decentralizzata tista' titqies biex tiġbor flimkien is-sistemi nazzjonali sabiex id-dokumenti jkunu jistgħu jinqasmu b'mod elettroniku, b'mod aktar rapidu u b'mod aktar sigur. Għal dan il-ghan, il-protezzjoni tad-data u l-privatezza għandhom jitqiesu meta jiġu trażmessi d-dokumenti u tingabar l-evidenza.

3.54. L-universalizzazzjoni tal-proċeduri elettronici, il-bidla għal komunikazzjonijiet diġitali bejn il-qrati u entitajiet u servizzi oħra, kif ukoll il-forniment ta' dokumenti proċedurali multimedjali mir-rappreżentanti legali huma miżuri essenzjali biex tinkiseb id-digitalizzazzjoni tal-gustizzja.

3.55. Jenħtieġ ukoll li tingibed l-attenzjoni tal-Kummissjoni għall-ħtieġa li l-prattikanti legali jinghataw l-ghodod li jippermettulhom jimplementaw il-miżuri msemmija, permezz ta' tahrig diġitali u korsijiet ta' speċjalizzazzjoni għall-użu ta' ċerti applikazzjonijiet u pjattaformi elettronici, li necessarjament se jinvolvu spejjeż.

3.56. Madankollu, għandha ssir eċċezzjoni għall-Istati Membri soġġetti għal proċedimenti għall-ksur tad-drittijiet fundamentali jew għall-ksur tal-istat tad-dritt:

(a) m'għandhomx jibbenefikaw minn finanzjament tal-UE; u

(b) mhux l-informazzjoni kollha għandha tiġi kondiviza magħhom minhabba li l-qrati tagħhom, is-sistema ġudizzjarja tagħhom u l-awtoritajiet tal-pulizija tagħhom ma jistgħux jiġu fdati aktar.

3.57. L-isforzi ta' trasformazzjoni attwali jipprovdut bazi soda għall-mobilizzazzjoni akbar ta' kapaċitajiet teknoloġici permezz ta' teknoloġiji emergenti biex tiġi stabbilita ekosistema ta' gustizzja mogħnija b'mezzi diġitali u ċċentrata fuq l-individwi.

3.58. Il-KESE jistenna b'interess kbir modifika tal-leġiżlazzjoni li tippermetti t-tranzizzjoni mixtieqa tal-ġustizzja għall-era diġitali, u li tippredvi b'mod partikolari l-aċċettazzjoni tal-identifikazzjoni elettronika għat-trażmissjoni diġitali ta' dokumenti ġudizzjarji u l-ammissibbiltà ta' dokumenti elettronici jew trażmessi b'mod elettroniku bhala evidenza fil-proċedimenti ġudizzjarji.

Brussell, is-27 ta' April 2021.

Christa SCHWENG
Il-President
tal-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew
